

---

ICANN82 | Неделя подготовки — взаимодействие Правления ICANN с сообществом ICANN  
24 февраля 2025 года (понедельник) – с 07:00 до 08:00 по PST

ФРАНКО КАРРАСКО  
(FRANCO CARRASCO)

Здравствуйте и добро пожаловать на рабочее заседание Правления ICANN, посвященное взаимодействию с сообществом. Пожалуйста, помните о том, что заседание записывается, и придерживайтесь стандартов ожидаемого поведения ICANN. На этом заседании будет выполняться устный перевод на двух языках: испанском и французском. Нажмите кнопку перевода в Zoom и выберите нужный вам язык для перевода.

Просьба ко всем участникам сегодняшнего заседания — пожалуйста, называйте для протокола свое имя и не говорите слишком быстро. Если вы хотите что-то сказать или задать вопрос во время этого заседания, поднимите руку в Zoom. Персонал ICANN будет следить за очередью, а когда организатор даст вам слово, вас попросят включить свой микрофон. На этом передаю слово председателю Правления ICANN Трипти Синха.

ТРИПТИ СИНХА:

Спасибо, Франко. Приветствую всех и спасибо, что присоединились к нам сегодня онлайн. Мне очень приятно открыть эту виртуальную сессию, посвященную

---

*Примечание. Примечание. Следующий документ представляет собой расшифровку аудиофайла в текстовом виде. Хотя расшифровка максимально точная, иногда она может быть неполной или неточной в связи с плохой слышимостью некоторых отрывков и грамматическими исправлениями. Она публикуется как вспомогательный материал к исходному аудиофайлу, но ее не следует рассматривать как аутентичную запись*

взаимодействию с сообществом в преддверии ICANN82 в Сиэтле. Как вы знаете, это заседание — это возможность укрепить наше сотрудничество и совместно проработать темы, которые очень важны для ICANN и для нашего будущего. В ходе этой 60-минутной сессии будут организованы два сессионных зала, в которых члены Правления проведут дискуссии. Дискуссии в каждом из сессионных залов будут посвящены отдельным темам. В этих сессионных залах мы проработаем 40 минут.

В зале 1 под руководством Бекки Берр (Becky Burr) и Криса Бакриджа (Chris Buckridge) вы услышите о текущих усилиях ICANN, направленных на понимание и удовлетворение глобальных общественных интересов, GPI. Участники узнают о ключевых инструментах, таких как концепция GPI и контрольный список, разработанных в ходе консультаций с сообществом, чтобы помочь определить и учесть аспекты GPI в работе ICANN. В ходе сессии слушателям будет предложено высказать свои замечания по контрольному списку, изучить способы его улучшения и обсудить, как он может поддерживать процессы ICANN, основанные на работе сообщества, организованной по принципу «снизу-вверх».

В зале 2 Кристиан Кауфман (Christian Kaufmann) и Алан Барретт (Alan Barrett) предложат присутствующим внести свой вклад в дальнейшее участие ICANN в разработке обновленного документа ICP-2, который в настоящее время обсуждается, и будут способствовать повышению

---

осведомленности сообщества ICANN и его участию в этом процессе.

Мы очень надеемся услышать ваши мнения и предложения по этим двум темам. После 40 минут работы в сессионных залах мы заслушаем краткие содержания этих обсуждений. Резюме представят координаторы от Правления. Попрошу нашу службу поддержки объяснить как работают сессионные залы. Франко, пожалуйста.

ФРАНКО КАРРАСКО  
(FRANCO CARRASCO)

Спасибо, Трипти. Чтобы выбрать сессионный зал, нажмите кнопку сессионного зала в панели управления заседанием в нижней части экрана. Эта кнопка появится, когда организатор откроет сессионные залы. Это произойдет в ближайшее время. Если вы не видите кнопку, нажмите кнопку «Еще». Выберите из списка два доступных зала. Затем наведите курсор на интересующий вас зал, нажмите Join (Присоединиться) и подтвердите свой выбор. Нажмите «покинуть зал», когда захотите вернуться в основной зал. Эти операции можно выполнять многократно по мере необходимости.

Если вам нужна помощь, нажмите в интерфейсе управления заседанием кнопку Ask Help (Обратиться за помощью), а затем выберите пункт Invite Host (Позвать ведущего), чтобы уведомить ведущего. Для дискуссий в сессионных залах не ведется ни запись, ни субтитры, ни перевод, ни стенограмма.

Вместо этого кто-то из персонала будет следить за дискуссией в каждом сессионном зале и вести заметки. При желании вы можете свободно переключаться между сессионными залами, или же вы можете провести все время в любом из них.

Через 40 минут мы все вернемся в основной зал, в котором ведущие из числа членов Правления проинформируют аудиторию о том, как проходила дискуссия в их сессионных залах. Сводки этих дискуссий будут протоколироваться и переводиться. Присоединяйтесь к сессионным залам, так как мы начинаем. Спасибо.

УЕНДИ ПРОФИТ

(WENDY PROFIT):

Если кому-то нужна помощь с распределением по сессионным залам, дайте нам знать, и мы вас туда направим. Но у вас есть возможность нажать значок «Еще» в нижней части чата Zoom и выбрать сессионные залы, а затем выбрать сессионный зал, к которому вы хотели бы присоединиться.

ФРАНКО КАРРАСКО

(FRANCO CARRASCO)

Трипти, все из обеих залов вернулись в главный зал.

ТРИПТИ СИНХА:

Хорошо. Спасибо, Франко. Приветствую всех! Надеюсь, у вас были хорошие, яркие дискуссии. Я думаю, что посещаемость в целом была очень хорошей. Мы приближаемся к 170

---

участникам, и в каждом зале собралось очень много тех, кто интересуется темами. Теперь я передаю слово председателям сессий, которые расскажут о результатах работы каждого зала. Итак, начнем с Бекки и Криса. Не могли бы вы поделиться своим резюме о дискуссиях в зале 1, посвященных глобальным общественным интересам?

БЕККИ БЕРР

Спасибо, Трипти. Мы потратили много времени, обсуждая волонтерский характер концепции глобального общественного интереса и то, на каком этапе мы должны находиться, или же она должна стать обязательным инструментом, который используется как часть... Не только часть разработки политики, но я думаю, что все согласились с тем, что это полезный инструмент в целом ряде видов деятельности ICANN. Полезно, когда мы получаем информацию от консультативных комитетов. Это полезно для процессов разработки политики. Это полезно на заседаниях сквозных рабочих групп сообщества. Так что дело не только в PDP.

Но Аври подняла вопрос: как получить полезный вклад, позволяющий оценить глобальный общественный интерес, если одна часть сообщества или одна часть дискуссии использует контрольный список, а другая — нет? Например, если PDP использует контрольный список, но комментаторы не используют его, или Правление использует контрольный

---

список, а PDP не использует. И я задала вопрос: а стоит ли делать это обязательным? И Аври отметила, что это не совсем «снизу вверх», что, на мой взгляд, совершенно справедливо.

Но, как отметил Алан Гринберг, бывали случаи, когда мы исходили из предпосылки, что глобальный общественный интерес определяется в процессе ICANN, основанном на принципе «снизу вверх» с участием многих заинтересованных сторон. Но у нас бывали ситуации, когда возникала политическая рекомендация, и Правление, например, в случае срочных запросов, говорило: «Нет, мы не уверены, что это отвечает глобальным общественным интересам». Поэтому большая часть нашего разговора была посвящена тому, как это следует использовать, должно ли это быть обязательным, есть ли способ использовать это в тупиковых ситуациях и использовать для поддержания температуры в сообществе, когда мы приходим к сложным вопросам.

Было отмечено, что у нас еще не было проверки контрольного списка. И я думаю, что рекомендации IDN станут, возможно, первой официальной проверкой этого. Но я думаю, что у нас было несколько очень интересных идей о том, как это использовать. Мне казалось, что все ясно. Я думаю, мой вывод заключается в том, что мы не должны делать это обязательным прямо сейчас, но мы должны использовать это в различных ситуациях и быть прозрачными в этом вопросе, чтобы понять, является ли это инструментом, который помогает нам более эффективно вырабатывать

консенсус и разрабатывать более эффективную политику. Крис, в зале присутствовали и другие члены Правления, и другие представители сообщества, так что я приветствую любые мнения по этому поводу.

КРИС БАКРИДЖ  
(CHRIS BUCKRIDGE):

Мне кажется, вы очень хорошо все описали, Бекки. Я только хотел добавить, что разместил ссылку в чате. Так что те, кто участвует в обсуждении ICP-2, пожалуйста, ознакомьтесь с контрольным списком. Мы с нетерпением ждем отзывов от всех. Спасибо.

ТРИПТИ СИНХА:

Есть ли еще комментарии, Бекки, от вашей команды? Нет.

БЕККИ БЕРР

Кто-нибудь из сообщества?

ТРИПТИ СИНХА:

Хорошо. Спасибо вам, Бекки и Крис. Если у нас останется немного времени после информации из другого зала, мы предложим задать вопросы всем желающим. А теперь мы передадим слово Кристиану и Алану. В их сессионном зале проходила дискуссия по ICP-2. Вам слово, Алан и Кристиан.

КРИСТИАН КАУФМАН:

Спасибо. В зале 2 мы представили обновленную информацию о текущем состоянии ICP-2. Это документ, в котором говорится о создании региональных интернет-регистратур. У нас было два опроса, о которых мы быстро рассказали, охватывающих весь процесс, и я перейду к этому через секунду. И проведение консультаций ICANN с общественностью, на которые было подано 14 заявок, нужно сказать, что группы и заинтересованные стороны консолидировали свои отзывы. Вот почему число немного меньше, но представительство на самом деле было очень хорошим.

И мы говорили об анкете NRO. Это анкета для сообществ RIR от Организации ресурсов нумерации. И они получили 300 ответов. И они только что опубликовали свои отзывы и отчет сегодня утром.

У нас было несколько вопросов от At-Large, GAC и сообщества ISP в сессионном зале. Я думаю, что они были сосредоточены вокруг одной или двух основных тем. Во-первых, это действительно один процесс. Так что даже если ICANN работает над этим и RIR NRO работают над этим, и было две анкеты, это один процесс. И на самом деле, в основном, этим занимается NRO, SO/AC.

Вторая часть: было много отзывов для тех, кто уже видел или будет смотреть отчет. Можно дать обратную связь. И очень важно, что все отзывы будут учтены. И это не подсчет отзывов,



больше для того или для этого, а более целостный взгляд на различные комментарии, чтобы понять, что люди хотели донести. В противном случае мяч теперь на стороне SO/AC. Вообще-то они работают над этим на этой неделе. Таким образом, они предоставят новый проект, который затем отправится в сообщества RIR, а также в сообщества ICANN, как только они закончат работу над проектом обновленной версии.

И кроме того, мы выяснили, что половина вопросов на самом деле была адресована не мне и ICANN, а SO/AC и их анкете. Поэтому мы можем подумать, не провести ли нам еще один вебинар, чтобы сразу же пригласить их на сцену и задать им вопросы. Я ничего не забыл, Алан?

АЛАН БАРРЕТТ  
(ALAN BARRETT)

Спасибо, Кристиан. Думаю, вы обо всем упомянули. Я хочу подчеркнуть, что два процесса общественного обсуждения, запущенных ICANN и RIR, будут рассматриваться SO/AC вместе, когда они будут составлять новую предлагаемую версию ICP-2.

КРИСТИАН КАУФМАН:

Спасибо. И с этим я возвращаю слово вам, Трипти. Спасибо. Волшебная кнопка отключения звука.

ТРИПТИ СИНХА:

Прошу прощения. Я думала, что у меня микрофон включен. Я просто хотела поблагодарить вас за организацию дискуссии. Я была в вашем зале, и это была действительно яркая дискуссия. У нас осталось несколько минут, поэтому, если у вас есть вопросы к организаторам секций, поднимите, пожалуйста, руки. Да, Аври. Говорите.

АВРИ ДОРИА

(AVRI DORIA)

Здравствуйте! Могу ли я задать вопрос, который больше относится ко всему формату, а не к одной из конкретных проблем?

ТРИПТИ СИНХА:

Конечно. Говорите, Аври.

АВРИ ДОРИА

Хорошо. Давайте действительно отправим мне комментарий. Во-первых, я хочу сказать, что я очень рада, что вы продолжаете эту попытку объединить различные группы по определенному вопросу.

Не знаю, как в ICP, но в зале, где я присутствовала при обсуждении глобальных общественных интересов, разговор не был распределен по всем группам. Поэтому я просто хотела сказать, что считаю это отличной идеей, и я не знаю, было ли в ICP то же самое, что там было всего несколько человек из нескольких групп заинтересованных сторон, групп интересов,

или же вы получили полный спектр комментариев по всем направлениям.

ТРИПТИ СИНХА:

Хорошо. Спасибо, Аври. Прежде чем передать Кристиану слово для ответа, я хотела бы сказать, что эта сессия сохранится, так что мы продолжим ее в будущем и будем дорабатывать ее с учетом ваших вопросов и комментариев. Итак, Кристиан, не могли бы вы ответить на вопрос Аври?

КРИСТИАН КАУФМАН:

Разумеется. Сейчас я проверю, все ли я понял. Мы получили множество отзывов и вопросов от различных заинтересованных сторон. Как я уже сказал, у нас есть сообщества At-Large, GAC, ISP. Думаю, мы не были ограничены во времени, потому что других вопросов не было. Но на самом деле это было довольно забавно, больше похоже на диалог, потому что половину ответов давали SO/AC, Ханс-Петер, когда они были направлены больше в их сторону. Так что, я думаю, у нас было много людей, которые действительно общались и говорили об этом. Но это было похоже не столько на вебинар, сколько на беседу в комнате.

ТРИПТИ СИНХА:

Спасибо, Кристиан. Ванда? Да.

ВАНДА СКАРТЕЗИНИ

(VANDA SCARTEZINI)

Спасибо. Ванда для протокола. Мне были интересны обе стороны, поэтому было сложно следить за обеими. Я начну с ICP-2, потому что это довольно интересно, и вернусь к этому. Так что, возможно, лучшее решение — сосредоточить внимание на чем-то одном, и люди смогут уделять этому больше времени. Потому что если вы измените и переместите это, вы потеряете первую часть обсуждения, и вам нечего будет сказать, потому что вам нужно будет наверстать упущенное. Поэтому я предлагаю сосредоточиться на одной теме. Это отличное решение. Нам, безусловно, нужны такие пространства. Но я не смогла уследить за ними, хотя я очень увлечена обеими сторонами. Спасибо.

ТРИПТИ СИНХА:

Спасибо, Ванда, за этот комментарий. Этот вопрос действительно поднимался даже на последней сессии, и это действительно сложно — ходить туда-сюда. И я сама стараюсь ходить туда-сюда. И я понимаю, что вы имеете в виду. Вы теряете нить одного разговора, перескакивая на другой. Но спасибо за ваш комментарий. Мы примем это к сведению и подумаем, как это можно улучшить. Может быть, мы ограничимся одной секцией. Марита?

МАРИТА МОЛЛ

(MARITA MOLL)

Да, спасибо. Говорит Марита Молл. Я член At-Large. Я участвовала в сессии по глобальному общественному интересу. В комнате было 100 человек, и казалось, что речь

идет в основном о том, что было адресовано людям, которые уже многое об этом знали. Мне не хватало какой-то непрерывности. В зале есть люди, которые хотят узнать об этом больше. Могут ли они провести 15-минутное занятие до этого, а потом к ним присоединятся другие? Или предложение Ванды — просто иметь одну тему, и тогда можно было бы больше объяснять, о чем эта тема, для тех многих людей, которые, возможно, не проделали большой работы по этому вопросу. Это лишь мой комментарий.

ТРИПТИ СИНХА:

Спасибо, Марита. Интересно, что на другой сессии, в которой я участвовала, ICP-2, кто-то опубликовал комментарий, в котором мы рассказали, что такое ICP-2. И, к счастью, Кристиан действительно объяснил, рассказал, что это такое. Поэтому мы примем это к сведению и сделаем вводную 5-10-минутную беседу о том, что это за тема. Спасибо вам за этот отзыв. Есть еще вопросы? Мне показалось, что я видела одну поднятую руку, но она исчезла. Хорошо. О, да, Бенджамин. Я предоставляю вам последнее слово. Прошу вас, Бенджамин.

БЕНДЖАМИН АКИНМОЕДЖЕ  
(BENJAMIN AKINMOYEJE)

Спасибо, Трипти. Я был в зале глобальных общественных интересов. И я подумал, поскольку помню, как в последний раз участвовал в этом разговоре, не пытается ли группа выяснить, можно ли провести еще один вид маркетинга или снова поговорить об этом с различными заинтересованными

сторонами, чтобы, возможно, добиться более интересной поддержки, хотя бы помимо работы над разговором, предполагая, что у всех одинаковое понимание. Может быть, можно было бы еще раз познакомиться с ним поближе. Именно об этом я и думал на протяжении всего разговора. Спасибо.

ТРИПТИ СИНХА:

Бенджамин, я хочу убедиться, что поняла, что вы предлагаете. То есть, вы говорите о разминке перед дискуссией?

БЕНДЖАМИН АКИНМОЕДЖЕ  
(BENJAMIN AKINMOYEJE)

Нет, я говорю о том, что, на мой взгляд, разные группы заинтересованных сторон по-разному относятся к восприимчивости. Я хочу сказать, что можно было бы предпринять какие-то усилия, чтобы вновь представить его, как сказал предыдущий оратор, чтобы другие узнали о нем больше, чтобы мы могли придать ему больше импульса?

ТРИПТИ СИНХА:

Хорошо, понятно. Хорошо. Большое спасибо за этот комментарий. И я вижу, что у нас осталась одна минута, так что я собираюсь завершить сессию. И еще раз большое спасибо за активное участие в двух сессиях, а также за отзывы, которые вы только что предоставили. И мы с нетерпением ждем встречи с вами в Сиэтле на следующей неделе. И счастливого пути всем. Спасибо. На этом заседание закрыто.

---

КРИС БАКРИДЖ

Спасибо всем. Пока-пока!

(CHRIS BUCKRIDGE):

**[КОНЕЦ СТЕНОГРАММЫ]**